

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK  
**Band:** - (1981)  
**Heft:** 1784  
  
**Rubrik:** Educational Opportunities in Switzerland

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

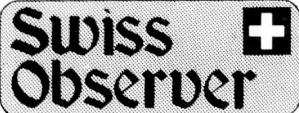
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 19.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# EDUCATIONAL OPPORTUNITIES

Send the



as a gift  
to bring  
pleasure  
for months  
to come.

A subscription to the Swiss Observer is a gift that lasts and lasts.

All you need do is fill in the form below and send it to:

**Swiss Observer,  
Europa House,  
68 Chester Road,  
Hazel Grove,  
Stockport SK7 5NY.**

Please send the next 12 issues of the Swiss Observer to:

Name .....

Address .....

My name and address is:

Please enclose the following with the first issue:

**This issue of the Swiss Observer (and the following 11 issues) comes with the best wishes of:**

I enclose a cheque for **£6.90** (for an address in the UK) **£7.50** (for Switzerland or other countries overseas).

## DIAVOX



### Modern Institute of Languages

19, avenue de Beaulieu,  
1004 Lausanne  
tel. 021/37 68 15

#### French, German, English

The most up-to-date methods.  
Intensive day courses from 4-11 weeks in small groups of adults from 16, or private lessons.

Preparation for public exams.  
Aims: Fluent oral and written communication.

## LA FONTANELLE

### Vevey,

### Lake of Geneva

### INTERNATIONAL SCHOOL FOR GIRLS

French and other languages.  
Audio-visual for beginners.  
Domestic science and secretarial.  
Winter sports.  
Holiday course – July-August.

Principals:  
Mr & Mrs D.A. Savage  
Tel: 021/51 33 58

## AIGLON SWITZERLAND

The British International University Preparatory School in the French Swiss Alps

- 250 boarding boys and girls (11-18 years)
- Oxford G.C.E. 'O' and 'A' Levels
- American College Board
- University preparation US, UK, Canada, Europe
- Good sports, ski-ing and mountain excursions
- Character building emphasised
- Summer Courses with English and French tuition

For further information and entrance requirements, apply to:

Philip L. Parsons,  
M.A. (Cantab),  
Headmaster,  
Aiglon College,  
1885 Chesières-Villars,  
Switzerland.  
Tel: (025)35 27 21  
Telex: 456 211 ACOL CH



## International School of Geneva Ecole Internationale de Genève

62 route de Chêne,  
1208 Genève  
Tel: 36 71 30

international education in a Swiss environment

- Maturité Fédérale Suisse
- International Baccalaureat
- Baccalaureat Français
- GCE
- American College Boards

Boarders from age 11  
winter and summer sports,  
university guidance



### International girls' school Sunny Dale

CH-3812 Interlaken-  
Wilderswil  
Phone 036/22 17 18  
Irene Gaugler, prop.  
and dir.

Excellent references

Thorough study of **French, German, English** with official diplomas. (Alliance Française, Goethe-Institute, Cambridge-Certificate)

Commercial branches, Arts, General education, savoir vivre Domestic science. Summer and winter sports in excellent climate. Our concern is the broadening of interest and development of self-confidence.

**VOCATIONAL GUIDANCE**  
Individual personality development  
Scholastic year and summer language courses in July.

Parents, our **free** advisory service helps you to choose the

## RIGHT SCHOOL in the RIGHT PLACE

- more than 60 private schools and institutes
- teaching: well reputed for its quality and diversity
- Summer and Winter sports

## LAKE OF GENEVA REGION

Canton of Vaud - SWITZERLAND

- favourable environments for studying
- hub of a vast network of international lines of communications
- beautiful landscape - healthy climate

### PRIVATE SCHOOL ADVISORY BUREAU

10 Ave de la Gare CH-1002  
Lausanne  
Tel 021/22 77 71 Telex 24390



Under the patronage of the Association of private schools (AVDEP) and the Tourist Office of Lake of Geneva Region (OTV)

EDUCATION in Switzerland is administered principally by the cantons (of which there are 25, each with its own Department of Education) and local authorities. As in England the Federal or Central Government has no power to determine the curriculum of public or private schools.

The Federal Authorities only intervene in order to establish certain standards below which education must not fall, as well as the requirements of the "Federal Maturity Examination", the school-leaving certificate which enables the entrance to universities.

Each canton enacts its own laws for the maintenance, support and administration of its public school system.

The principle of free, compulsory education is maintained throughout the country but within this framework, account is taken of regional differences and traditions, particularly at the primary school level.

Thus the school systems within the Swiss Confederation vary from canton to canton but, as in England, it is possible to detect general characteristics, particularly at secondary school and university levels.

In general, the pattern of primary education is that all children go to a common school between the ages of six or seven and 10 or 11.

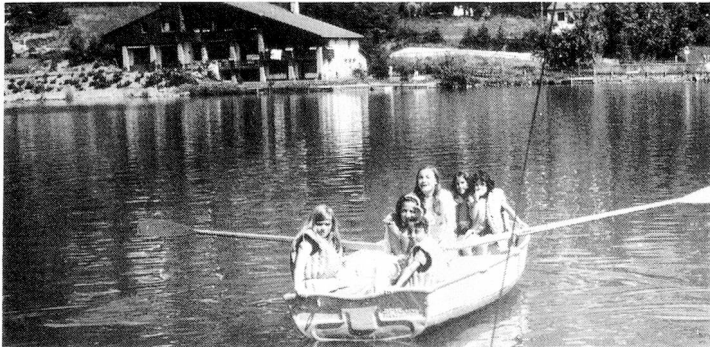
Then, as in England, pupils either continue at primary school or enter a cantonal secondary school establishment, comparable to the English grammar school.

At 16, after passing final examinations, education may be continued at the gymnasia (senior high school) which the student leaves two or three years later after obtaining his "baccalaureat" or "Swiss Maturity Certificate".

At the secondary school and gymnasium young people already tend to specialise, in classical (Latin-Greek or Latin-modern languages), scientific (mathematics-sciences), or commercial.

Entrance to the commercial schools is at 14. For technical schools of secondary level the age of entry is 15. These schools

## Subjects may vary but the standard is the same



Swiss schools provide an opportunity for tourism

provide a general education along with vocational training.

Eight years schooling is compulsory all over Switzerland.

In addition continuation courses are open to those young people who intend to become skilled workers. They can attend full-time courses in vocational schools or take up apprenticeships, the education aspects of which are carefully regulated by law.

Some cantons add three to six months of compulsory domestic science courses for girls after the eight years. Attendance at continuation schools is also compulsory for all apprentices, whether they follow a trade or a commercial or a technical career.

Instruction in the Swiss public schools is given in the language of the region — principally German, French or Italian.

Foreign children must know the language of instruction thoroughly in order to follow the courses.

There are, however, many private schools which cater for the special needs of pupils from other countries. There are, among others, finishing schools for girls, and institutes which prepare students for Swiss and foreign examinations.

Many schools prepare pupils for the papers set by the University of London for the General Certificate of Education examination both at Ordinary ('O') and Advanced ('A') levels.

Particulars of Swiss private schools are given in the brochure "Private Schools in Switzerland" obtainable from the Swiss National Tourist Office, Swiss Centre, 1 New Coventry Street, London, W1V 3HG.



Intensive courses in French  
Preparation for the GCE  
American section CEEB  
International Baccalaureat  
Swiss Federal Maturity  
Summer courses

A complete education from Kindergarten to University.  
Serious studies encouraging independent effort.  
Character building through sport, games, theatre and cultural activities.

Day school.

Boarding school organised in small groups to create a family atmosphere.

We should be happy to give more detailed information by letter or by telephone (021) 32 11 22

### Le Manoir International school for young ladies Ch 2520 La Neuveville (lake of Biene) Tel: (038) 51.36.36

Le Manoir is an international boarding school for young ladies, influenced by the best Swiss and English educational principles. Certificate and Diploma in French, English and German, Italian and Spanish, General Knowledge, Commercial branches, Secretarial Diploma. Domestic Science. Modern installations, language laboratory, tennis courts, covered swimming pool. Sauna. Sport ground for volley and basketball. Chalet at Wengen in the Alps.

Swiss and foreign references since 1939.

Summer holiday courses.

Principal:

Messrs. G. and J. Voumard,  
Anglo-Swiss family



### HAPPY CHILDHOOD THROUGH STUDIES



#### BOARDING FOR BOYS AND GIRLS

aged from 5 to 15

**FRENCH PROGRAMMES**  
CP to 3rd form; B.E.P.C.

**Intensive tuition in French**

**Holiday Courses** — Summer,  
Christmas, Easter.

Directors: **Jean and Mathilde Wegmuller**  
Ch-1807-Blonay/Montreux Tel: 021-531193



## ST. GEORGE'S SCHOOL

1815 Clarens-Montreux

British girls' boarding school, founded in 1927.

Beautifully situated by lake side. Purpose built:  
Extensive grounds. All sports.

Preparation for G.C.E., S.A.T. and university entrance.

Enquiries:

**The Rev. L.V. Wright M.A.**

**Tel: (021) 61.34.24 — Telex: 453131 geor**



## MONTMIRAIL CH - 2075 NEUCHATEL

Phone 038/33 22 41

Girls boarding school 15-19 years.  
Family atmosphere. One year course.

### FRENCH (Alliance Française)

Language lab, audio-visual method.  
Commercial branches. Domestic science.

**SUMMER HOLIDAY COURSE**